

Elbe-Fläming-Kurier

Das Amtsblatt der Stadt Coswig (Anhalt)



6. Jahrgang

Donnerstag, den 27. September 2012

Woche 39, Nummer 20

**JUGEND
MUSIKFEST**
SACHSEN-ANHALT

30. September 17:00 Uhr
Coswig(Anhalt), Kirche St. Nicolai

Eintritt: 7,50 Euro / ermäßigt 5,00 Euro

... dass du
ewig denkst an mich.

21.09. bis 02.10.2012

Schirmherr: Kultusminister Stephan Dorgerloh | www.jugendmusikfest.de

Anzeigen

Trödel- und Antikmühle Cobbelsdorf

**Kaufen fast alles aus alten Zeiten.
Nichts wegwerfen, erst anrufen!!!**

Das machen wir alles für Sie:

- Haushaltsauflösungen, Entrümpelungen, Grundstücksberäumungen
- kostenlose Schrottentsorgung
- Umzüge, sonstige Transportleistungen
- Dienstleistungen rund ums Haus
- Abmeldungen und Wohnungsübergabe

Mi. von 15.00 - 19.00 Uhr • jeden 1. Samstag im Monat 11-18 Uhr u. nach Terminabsprache
S. Lorenz, 06869 Cobbelsdorf, Dorfstraße 4

Tel. 03 49 23/2 04 54 • immer: 0172/9 34 58 82



Hirschmann-Immobilien

03 49 03 / 6 29 10

wir suchen Einfamilienhäuser
für vorgemerkte Kunden
(Coswig, Roßlau, Wittenberg und Umgebung)

www.hirschmann-immo.de

Bereitschaftsdienste Elbe-Fläming-Kurier

(für diese Angaben übernimmt die Redaktion keine Gewähr!)

Allgemeinmedizin

Ab 16.04.2012 gibt es eine neue Rufnummer für die Bereitschaftsärzte:

Kostenlose Rufnummer: 116 117

Notdienst im Bereich Coswig (Anhalt), Cobbelsdorf, Klieken, Buko, Düben, Köselitz, Möllensdorf, Senst, Wörpen und Zieko

Zum Redaktionsschluss lagen keine Angaben vor. Rufnummer für Bereitschaftsärzte siehe oben.

Allgemeinmedizin

Notdienst im Bereich Jeber-Bergfrieden, Bräsen, Hundeluft, Ragösen, Stackelitz, Serno und Thießen

Dienstzeit von 7.00 Uhr bis 7.00 Uhr des folgenden Tages

Hinweis in eigener Sache

Die Ärzte, welche an den Roßlauer Bereitschaftsdiensten teilnehmen, sind nur noch unter der Nummer der Einsatzleitstelle Dessau-Roßlau zu erreichen, über welche der Name und die Telefonnummer des diensthabenden Arztes zu erfragen ist.

Einsatzleitstelle Dessau: 03 40/8 50 50 40

Die Redaktion

Bereitschaftsdienst der Zahnärzte

Notdienst für Coswig (Anhalt) und Ortschaften:

Der Bereitschaftsdienst ist an den folgenden Tagen in der Zeit von 9.00 - 11.00 Uhr in der eigenen Praxis erreichbar.

29./30. September 2012	Herr ZA Pohl Coswig (Anhalt), R.-Breitscheid-Str. 9 03 49 03/6 33 72
03. Oktober 2012	Frau ZÄ Lysjakow Dessau-Roßlau, Porsestr. 37 Tel.: 03 49 01/8 29 97
06./07. Oktober 2012	Frau Dr. Breier Coswig (Anhalt), Schloßstr. 6 Tel.: 03 49 03/6 22 34

Notdienste der Apotheken in dringenden Notfällen und bei Notrezepten

Not-Dienstplan der Apotheken für den Bereich Coswig (Anhalt)

Vorwahl Wittenberg: 0 34 91

Freitag, 28.09.2012

Melanchthon-Apotheke, Dessauer Str. 166,
Lutherstadt Wittenberg-Piesteritz, Tel.: 66 20 89

Samstag, 29.09.2012

Herz-Apotheke, Dessauer Str. 48,
Lutherstadt Wittenberg-West, Tel.: 66 23 87

Sonntag, 30.09.2012

Elbe-Apotheke, Am Elbufer 30,
Lutherstadt Wittenberg-Piesteritz, Tel.: 61 25 32

Montag, 01.10.2012

J.-Friedrich-Böttger-Apotheke, Lutherstraße 51,
Lutherstadt Wittenberg, Tel.: 40 28 61

Dienstag, 02.10.2012

Robert-Koch-Apotheke, Str. d. Befreiung 52,
Lutherstadt Wittenberg, Tel.: 88 11 49

Mittwoch, 03.10.2012

Akazien-Apotheke, Dessauer Str. 65,
Lutherstadt-Wittenberg-Piesteritz, Tel.: 61 07 48

Donnerstag, 04.10.2012

Galenos-Apotheke, Annendorfer Str. 15,
Lutherstadt Wittenberg, Tel.: 44 25 84

Freitag, 05.10.2012

Stern-Apotheke, Sternstr. 89, Lutherstadt Wittenberg,
Tel.: 40 15 56

Samstag, 06.10.2012

Apotheke am Collegienhof, Collegienstr. 74,
Lutherstadt Wittenberg, Tel.: 4 96 90

Sonntag, 07.10.2012

Friederiken-Apotheke, Friederikenstr. 19, Coswig (Anhalt),
Tel.: 6 43 38

Montag, 08.10.2012

Kreisel-Apotheke, Sternstr. 28. Lutherstadt Wittenberg,
Tel.: 43 77 54

Dienstag, 09.10.2012

Elbauen-Apotheke, Thomas-Müntzer-Str. 2,
Lutherstadt Wittenberg-Pratau, Tel.: 45 07 01

Mittwoch, 10.10.2012

Lucas-Cranach-Apotheke, Schloßstr. 1,
Lutherstadt Wittenberg, Tel.: 40 20 02

Donnerstag, 11.10.2012

Luther-Apotheke, Juristenstr. 3, Lutherstadt Wittenberg,
Tel.: 4 95 60

Freitag, 12.10.2012

Stadt-Apotheke, Coswig (Anhalt), Am Markt 5, Tel.: 47 49 11

Beerdigungsinstitute

Beerdigungsinstitut Kossack

Tag und Nacht dienstbereit, auch an Sonn- und Feiertagen
Roßlau, Berliner Straße 44, Tel.: 03 49 01/89 50
Coswig/Anh., Wittenberger Str. 53, Tel.: 03 49 03/6 29 96

Antea Bestattungen

Tag und Nacht dienstbereit, auch an Sonn- und Feiertagen
Tel.: 03 49 03/6 22 93
06869 Coswig (Anhalt), Wittenberger Straße 73 (Eingang Friedhof)

Stadtwerke Coswig (Anhalt)

Die Erreichbarkeit des Bereitschaftsdienstes im Stadtgebiet in der Stadt Coswig (Anhalt) und in den Ortsteilen ist wie folgt geregelt:

Bei Gefahren und zur Gefahrenabwehr ist prinzipiell die Einsatzleitstelle des Landkreises Wittenberg unter der Tel.-Nr.: 0 34 91/1 92 22 zu informieren. Bei Störungen und Havarien bei der Trinkwasserversorgung in der Stadt Coswig (Anhalt) und den Ortschaften Zieko, Düben, Buko, Klieken mit Ortsteil Buro sowie bei Störungen und Havarien bei der Fernwärmeversorgung im Wohngebiet Beethovenring und im kommunalen Bereich der Stadt Coswig (Anhalt) ist der Bereitschaftsdienst der Stadtwerke Coswig (Anhalt) werktags in der Zeit von 16.00 Uhr bis 07.00 Uhr, sowie an Sonn- und Feiertagen unter der Tel.-Nr.: 01 51/14 50 40 80 zu benachrichtigen.

Abwasserverband Coswig (Anhalt)

Bei Stör- und Havariefällen der Abwasserentsorgung im Verbandsgebiet Coswig (Anhalt), (Stadt Coswig (Anhalt), Ortsteile der Stadt Coswig Zieko, Buko, Cobbelsdorf/Pülzig, Düben, Klieken/Buro, Köselitz, Möllensdorf, Senst, Wörpen/ Wahlsdorf sowie Lutherstadt Wittenberg mit dem Ortsteil Griebö) ist zu den Geschäftszeiten - Montag bis Donnerstag von 07.30 Uhr bis 16.00 Uhr und Freitag von 07.30 Uhr bis 14.30 Uhr der Abwasserverband Coswig (Anhalt) unter der Ruf-Nr. 03 49 03/52 30 und in den übrigen Zeiten sowie an Sonn- und Feiertagen der Bereitschaftsdienst des Abwasserverbandes Coswig (Anhalt) unter der Tel.-Nr.: 01 73/8 62 56 59 erreichbar.

Abwasser- und Wasserzweckverband Elbe-Fläming

Amtsmühlenweg 93, 39261 Zerbst/Anhalt
von 7.00 - 17.00 Uhr
Telefon: 0 39 23/61 04 0, Telefax: 0 39 23/61 04 88
von 17.00 - 7.00 Uhr
Havariedienst Abwasser: 0 39 23/48 56 77
Havariedienst Trinkwasser: 03 91/8 50 48 00

Bereitschaftsdienst Elektro

Stadt Coswig (Anhalt)

Fa. Elektro-Knichal, 24 Std.-Notdienst: 01 75/1 50 26 23

REMONDIS GmbH & Co. KG (Region Nord - Klieken An der B 187)

Ab 01. Juli 2012 gelten neue Öffnungszeiten wie folgt:

Öffnungszeiten: Mo., Mi., Do., Fr. 08 bis 17 Uhr

Di. 08 bis 18 Uhr

jeden 2. und 4. Samstag im Monat 09 bis 12 Uhr

Tel.: 03 49 03/51 50

Spruch der Woche

Hast du Kohle, kannst du einheizen.

*Gudrun Kropp, (*1955), Lyrikerin, Aphoristikerin,
Kinder- und Sachbuchautorin*

Amtliche Bekanntmachungen der Stadt Coswig (Anhalt)

Inhaltsverzeichnis der amtlichen Bekanntmachungen

- | | |
|--|---------|
| • Sitzung des Regionalausschusses am 04.10.2012 | Seite 3 |
| • Sitzung des Bau-, Stadtentwicklungs- und Sanierungsausschusses am 09.10.2012 | Seite 3 |
| • Sitzung des Stadtrates der Stadt Coswig (Anhalt) am 11.10.2012 | Seite 4 |

Sitzung des Regionalausschusses

Die nächste Sitzung des Regionalausschusses findet
am Donnerstag, dem 04.10.2012, 18:30 Uhr,
im Ortsteil Zieko, im Dorfgemeinschaftshaus
„Alte Ziegelei“, Dorfstraße 2a,
statt.

Tagesordnung

Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung, Feststellung der ordnungsgemäßen Einberufung sowie der Anwesenheit, Bestätigung der Tagesordnung
- 2 Hinweis auf den § 31 GO LSA „Mitwirkungsverbot“ zu Tagesordnungspunkten dieser Sitzung
- 3 Bestätigung der Niederschrift der Sitzung vom 28.2.2012
- 4 Straßenausbaubeitragssatzung der Stadt Coswig (Anhalt) hier: 2. Änderungssatzung der Satzung vom 06.07.2006 über die Erhebung von einmaligen Beiträgen für die öffentlichen Verkehrsanlagen im Gebiet der Stadt Coswig **COS-BV-223/2006/2**
- 5 Informationen zum geänderten ÖPNV
- 6 Ortschaftsrecht in der Stadt Coswig (Anhalt) - Erfahrungsaustausch im Vorfeld der Novellierung des Kommunalverfassungsrechts
- 7 Anfragen, Anregungen und Mitteilungen

Nichtöffentlicher Teil

- 1 Bestätigung der Niederschrift der Sitzung vom 28.02.2012
- 2 Anfragen, Anregungen und Mitteilungen

Herstellung der Öffentlichkeit

Schließung der Sitzung.

Nössler

Ausschussvorsitzender

Sitzung des Bau-, Stadtentwicklungs- und Sanierungsausschusses

Die nächste Sitzung des Bau-, Stadtentwicklungs- und Sanierungsausschusses findet

am Dienstag, dem 09.10.2012, 18:00 Uhr,
im Ratssaal, Am Markt 1,
statt.

Tagesordnung

Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung, Feststellung der ordnungsgemäßen Einberufung sowie der Anwesenheit und der Beschlussfähigkeit, Bestätigung der Tagesordnung
- 2 Hinweis auf den § 31 GO LSA „Mitwirkungsverbot“ zu Tagesordnungspunkten dieser Sitzung
- 3 Bekanntgabe der Abstimmungsergebnisse der nichtöffentlichen Beschlüsse aus der letzten Sitzung gemäß § 50 (2) GO LSA

- 4 Bebauungsplan der Innenentwicklung
Nr. 16 „ehemaliges Zündholzwerk“,
Coswig (Anhalt) -
Abwägungsbeschluss **COS-BV-522/2012**
- 5 Bebauungsplan der Innenentwicklung
Nr. 16 „ehemaliges Zündholzwerk“,
Coswig (Anhalt)
- Satzungsbeschluss **COS-BV-523/2012**
- 6 1. Änderung, zugleich Erweiterung des
Bebauungsplanes Nr. 3 „Gewerbegebiet
Haide Feld“, Coswig (Anhalt) OT Klieken
- Billigungs- und Auslegungsbeschluss **COS-BV-526/2012**
- 7 Anträge, Anfragen und Mitteilungen
- Nichtöffentlicher Teil**
- 1 Vergabe einer Maßnahme **COS-BV-530/2012**
- 2 Vergabe einer Maßnahme **COS-BV-541/2012**
- 3 Vergabe einer Maßnahme **COS-BV-531/2012**
- 4 Anträge, Anfragen und Mitteilungen

Herstellung der Öffentlichkeit

Schließung der Sitzung.

Stricker

Ausschussvorsitzender

Sitzung des Stadtrates der Stadt Coswig (Anhalt)

Die **18.** Sitzung des Stadtrates der Stadt Coswig (Anhalt) findet
am Donnerstag, den 11.10.2012, 17:00 Uhr,
im Ratssaal, Am Markt 1,
statt.

Tagesordnung

Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung, Feststellung der ordnungsge-
mäßigen Einberufung sowie der Anwesenheit
und der Beschlussfähigkeit. Bestätigung
der Tagesordnung
- 2 Ehrung von Schülern der Musikschule
für besondere Leistungen
- 3 Ehrung von Schülern der Grundschulen
für besondere Leistungen
- 4 Hinweis auf den § 31 GO LSA „Mitwirkungs-
verbot“ zu Tagesordnungspunkten dieser Sitzung
- 5 Bestätigung der Niederschrift der
17. Sitzung des Stadtrates vom 24.7.2012
- 6 Bericht der Bürgermeisterin über die Arbeit
der Verwaltung und Bekanntmachung der
von den beschließenden Ausschüssen
gefassten Beschlüsse
- 7 Anfragen der Stadträte zum Bürgermeisterbericht
- 8 Einwohnerfragestunde (Zeitlimit 30 min.)
- PAUSE**
- 9 Wahl des Ortsbürgermeisters für die
Ortschaft Zieko und Bestätigung
durch den Stadtrat **COS-BV-507/2012**
- 10 Wahl des stellvertretenden Ortsbürger-
meisters der Ortschaft Zieko und
Bestätigung durch den Stadtrat **COS-BV-508/2012**
- 11 Wahl des/r Ortsbürgermeisters/in
für die Ortschaft Köselitz und Bestätigung
durch den Stadtrat **COS-BV-465/2012**
- 12 Wahl des/r stellvertretenden Ortsbürger-
meisters/in
der Ortschaft Köselitz und Bestätigung
durch den Stadtrat **COS-BV-466/2012**
- 13 3. Änderungssatzung der Hauptsatzung
der Stadt Coswig (Anhalt) **COS-BV-016/2009/3**
- 14 1. Änderung der Entgeltordnung
für die Benutzung
der gemeindlichen Einrichtungen
in der Ortschaft Zieko **COS-BV-359/2011/1**
- 15 1. Änderung der Entgeltordnung
für die Benutzung der gemeindlichen
Einrichtungen in der Ortschaft Buko **COS-BV-358/2011/1**

- 16 Jahresrechnung 2009 - Prüfung und
Entlastung Ortschaft Stackelitz **COS-BV-511/2012**
- 17 Jahresrechnung 2009 - Prüfung und
Entlastung Ortschaft Klieken **COS-BV-512/2012**
- 18 Jahresrechnung 2009 - Prüfung und
Entlastung Ortschaft Düben **COS-BV-513/2012**
- 19 Jahresrechnung 2009 - Prüfung und
Entlastung Ortschaft Möllensdorf **COS-BV-514/2012**
- 20 Jahresrechnung 2009 - Prüfung und
Entlastung Ortschaft Ragösen **COS-BV-515/2012**
- 21 Jahresrechnung 2009 - Prüfung und
Entlastung Ortschaft Jeber-Bergfrieden **COS-BV-516/2012**
- 22 Jahresrechnungen 2009 und 2010 -
Prüfung und Entlastung Ortschaft
Thießen **COS-BV-517/2012**
- 23 Jahresrechnung 2009 - Prüfung und
Entlastung Ortschaft Bräsen **COS-BV-518/2012**
- 24 Jahresrechnung 2009 - Prüfung und
Entlastung Ortschaft Hundeluft **COS-BV-519/2012**
- 25 Produktplan und zugeordnete Kosten-
stellen für die Stadt Coswig (Anhalt)
ab 2013 **COS-BV-528/2012**
- 26 Straßenausbaubeitragssatzung der
Stadt Coswig (Anhalt) hier: 2. Änderungs-
atzung der Satzung vom 06.07.2006
über die Erhebung von einmaligen
Beiträgen für die öffentlichen Verkehrs-
anlagen im Gebiet der Stadt Coswig **COS-BV-223/2006/2**
- 27 Bebauungsplan der Innenentwicklung
Nr. 16 „ehemaliges Zündholzwerk“,
Coswig (Anhalt) - Abwägungsbeschluss **COS-BV-522/2012**
- 28 Bebauungsplan der Innenentwicklung
Nr. 16 „ehemaliges Zündholzwerk“,
Coswig (Anhalt) - Satzungsbeschluss **COS-BV-523/2012**
- 29 1. Änderung, zugleich Erweiterung des
Bebauungsplanes Nr. 3 „Gewerbegebiet
Haide Feld“, Coswig (Anhalt) OT Klieken
- Billigungs- und Auslegungsbeschluss **COS-BV-526/2012**
- 30 Bebauungsplan „Windenergieanlagenpark
Luko“ Coswig (Anhalt) Ortschaft Thießen
Ortsteil Luko - Städtebaulicher Vertrag **COS-BV-527/2012**
- 31 Bebauungsplan „Windenergieanlagenpark
Luko“ Coswig (Anhalt) Ortschaft Thießen
Ortsteil Luko - Erschließungsvertrag **COS-BV-533/2012**
- 32 Bebauungsplan „Windenergieanlagenpark
Luko“ Coswig (Anhalt) Ortschaft Thießen
Ortsteil Luko - Baulastenvertrag **COS-BV-534/2012**
- 33 Bebauungsplan „Windenergieanlagenpark
Luko“ Coswig (Anhalt) Ortschaft Thießen
Ortsteil Luko - Gestattungsvertrag
Kabelrechte **COS-BV-535/2012**
- 34 Bebauungsplan „Windenergieanlagenpark
Luko“ Coswig (Anhalt) Ortschaft Thießen
Ortsteil Luko - Gestattungsvertrag
Wegerechte **COS-BV-536/2012**
- 35 Bebauungsplan „Windenergieanlagenpark
Luko“ Coswig (Anhalt) Ortschaft Thießen
Ortsteil Luko - Gestattungsvertrag Kabel-
und Wegerechte für Gemarkung Luko
Flur 3, Flurstück 164 **COS-BV-537/2012**
- 36 Bebauungsplan „Windenergieanlagenpark
Luko“ Coswig (Anhalt) Ortschaft Thießen
Ortsteil Luko - Baulastenvertrag für Gemar-
kung Luko, Flur 3, Flurstück 164 **COS-BV-538/2012**
- 37 Anfragen, Anregungen und Mitteilungen

Nichtöffentlicher Teil

- 1 Bestätigung der Niederschrift der
17. Sitzung des Stadtrates vom 24.7.2012
- 2 Anfragen, Anregungen und Mitteilungen

Herstellung der Öffentlichkeit

Schließung der Sitzung.

Hatton

Vorsitzender des Stadtrates

Lokale Nachrichten der Stadt Coswig (Anhalt) und der Gemeinden

Mitteilungen aus dem Rathaus

Neues auf der Homepage der Stadt Coswig (Anhalt)

Lesen Sie neu auf: www.coswiganhalt.de

- Theatersaison startet in Dessau (Infos zum Theaterbus unter 03 40/2 51 12 22)

Zum Titelbild

Jugend Musik Fest Sachsen-Anhalt

„Wohlauf in Gottes schöne Welt“

Konzert mit dem Kinderchor Halle (Saale), (das ORIGINAL seit 1974)
und dem EASTERN CAPE CHILDRENS's CHOIR Port Elisabeth (Südafrika)
unter der Schirmherrschaft von Bürgermeisterin Doris Berlin
30. September 17.00 Uhr Coswig (Anhalt), Kirche St. Nicolai
Eintritt: 7,50 Euro/ermäßigt 5,00 Euro



Treffpunkt „Literaturkaffee“

Am Donnerstag, dem **27. September** treffen sich wieder Lesefreunde und Hobbyautoren zum „Literaturkaffee“ in der Stadtbibliothek.

Hören Sie Neues aus der Welt der Bücher sowie aus der heimatischen „Schreibwerkstatt“. Interessierte Zuhörer, aber auch kreative Teilnehmer sind herzlich eingeladen! Beginn ist um 9.30 Uhr in der Stadtbibliothek, Am Markt 13!

Wir bitten um telefonische Voranmeldung unter 61 01 82 oder buecherei@coswig-online.de!

Stadtbibliothek Coswig (Anhalt)

Jetzt neu in der Stadtinformation

825 Jahre Coswig (Anhalt) - Der Festumzug

Das Filmteam Rolf und Frank Schulze aus der Hafenstraße haben die lang ersehnte DVD vollendet. Mit großer Unterstützung des Offenen Kanal's Dessau haben die beiden „Schulzes“ auch dieses Projekt in mühevoller Arbeit zum Abschluss gebracht. Vielen Dank für diese sehr zeitintensive Arbeit, die von den Männern in ihrer Freizeit umgesetzt wurde.

Die DVD ist ab sofort in der Stadtinformation der Stadt Coswig (Anhalt) für einen Stückpreis von 6 Euro zu erwerben. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Daniel Dautz

Veranstaltungen

Freiwillige Feuerwehr Klieken



Gemeinsam laden wir ein zum

„Tag der offenen Tür“

am 06.10.2012 von 14.00 - 18.00 Uhr

- Kinderfeuerwehrstaffette (ca. 15.00 Uhr)
- Vorführung der Jugendfeuerwehr (ca. 16.00 Uhr)
- Kaffee und Kuchen
- Leckeres vom Grill
- Hüpfburg
- Spiele für Groß und Klein
- Bastelstraße
- Kinderschminken
- und vieles mehr.



Wir freuen uns auf viele Gäste.



Erntedankfest

Vereinshaus „Alte Schmiede“ Hundeluft
am 07.10.2012 ab 14:00 Uhr

Wir möchten mit Ihnen das traditionelle Erntedankfest in Hundeluft feiern. Kommen Sie zu einem bunten Familiennachmittag.

Programm

Unser DJ Frank wird von 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr für die musikalische Unterhaltung sorgen.

- | | |
|-------------------|---|
| 14:00 Uhr | Eröffnung des Kuchenbuffets
Kaffeetafel mit hausgebackenem Kuchen |
| 15:00 - 18:00 Uhr | Preisegeln
Kürbisschnitzen in der „Bastelschmiede“
Die schönsten „Kunstwerke“ werden prämiert.
Kinderschminken
Imker Herr Trzinka mit seinen Honigprodukten |
| 15:00 - 18:00 Uhr | Kutschfahrten
Landwirtschaftsbetrieb Andreas Gips |

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Die Mitglieder des Heimatvereins „Hundeluffer Findlinge“ e.V.



Oktoberfest

am Sonntag, den 30. September 2012
ab 10:00 Uhr

Buffet mit bayerischen Gerichten
Oktoberfestbier und Obstler
Bierglasschieben, Nageln
und
"Wer hat das schönste Dirndl"
Musik von "DJ Herzbeben"

www.kupferhammer-thiessen.de

Kupferhammer Thiessen

Der Sernoer Heimat- und Traditionsverein e.V. lädt ein:

1. Oktoberfest

am

03. Oktober 2012

im **Dorfgemeinschaftshaus Serno**

Beginn **10.00 Uhr**

Festzeltatmosphäre pur

Mittagsversorgung mit

Bayerischen Schmankerln

zunünftige **Blasmusik** ab 14.30 Uhr



Kaffee & Kuchen

Preis Kegeln

Vormittags für Kinder:

Papierdrachen

basteln & bemalen

Gäste in Dirndl' oder
Lederhose erhalten
ein Freigetränk!



Mehr unter
www.heimatverein-serno.de

O' zapft is!

Erntedankfest in Bräsen

**Am 29. September 2012
auf dem Gelände
der Bauernstube Bräsen**

Es erwarten Sie ab 11.00 Uhr
das **Blasorchester Roßlau** und danach die
Dessauer Blasmusikanten

Für Ihr leibliches Wohl ist gesorgt, es gibt
leckere **Erbsensuppe**, **Wildschwein** und
deftigen **Kesselgulasch**,
sowie Kaffee und hausgebackenen Kuchen.



Wir freuen uns auf Ihren Besuch.



**Der Reit- und Fahrverein Fläming Cobbelsdorf
lädt ein zum**

Tag der offenen Tür

**06.10.2012 ab 11.00 Uhr
auf dem Reitplatz in Cobbelsdorf**

Attraktionen

- Showprogramm ab 11.00 Uhr
- Streichelzoo



Reitspektakel ab 13.00 Uhr

- Ringreiten
- Kranzreiten
- Bierreiten
- Hahnenreiten

Gastronomische Versorgung

- Kesselgulasch aus der Gulaschkanone
- Kaffee und hausgebackener Kuchen

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch.
Eintritt frei!**

Der Seniorenclub lädt ein

Am Donnerstag, dem 4. Oktober findet der nächste Preisskat statt. Dazu sind alle Coswiger und Skatfreunde aus der Umgebung recht herzlich eingeladen.

Beginn ist 13.30 Uhr in Antons Getränkeoase. Weitere Termine sind für den 8. November und 6. Dezember geplant.

Röbler



Herbstschießen

Am Sonntag, dem 07.10.2012 ab 10.00 Uhr führt die Jägerschaft „Mittlere Elbe-Vorfläming“ auf der Schießanlage Schweinitz bei Zerbst ihr Herbstschießen auf den „laufenden Keiler“ durch (Drückjagdübung). Interessierte Mitglieder sind dazu eingeladen.



Gerhard Paul

Vereine und Parteien

Und immer bleiben Spuren
Deines Lebens, Taten, Bilder und Augenblicke,
die uns an Dich erinnern.

Wir trauern um unseren langjährigen Vereinsvorsitzenden

Osmar Fritzsche

Er wird uns fehlen.

Unser Mitgefühl gehört seiner Frau und seiner Familie.
Die Mitglieder des MC Fläming Coswig (Anhalt)

Einladung zur Mitgliederversammlung der Partei „DIE LINKE“

Am 08. Oktober 2012 findet um 18.00 Uhr in „Lillies Imbissstube“ die nächste Mitgliederversammlung der Partei „DIE LINKE“ statt. Der Vorstand trifft sich um 17.15 Uhr am gleichen Ort.
Der Ortsvorstand Coswig (Anhalt)

Heimat- und Geschichtsverein informiert

Unser Verein und die Ortschronisten werden am 17.10.2012 in das Magdeburger Kulturhistorische Museum zur Otto-Ausstellung fahren. Fahrtkosten, inklusive Eintrittspreis, beträgt 32,- Euro, dazu kommt noch das gemeinsame Mittagessen. Wir bitten schnellstens um Teilnahmemeldung und Bezahlung. Abfahrtszeit wird 8.00 Uhr sein. Bitte melden sie sich in unserem neuen Vereinszimmer in der Coswiger Friederikenstraße 2, mittwochs von 14 - 16 Uhr.

Im Namen des Vereines H. Grzech

Nächster Erscheinungstermin:

Donnerstag, der 11. Oktober 2012

Nächster Redaktionsschluss:

Freitag, der 28. September 2012

„Von der Wiege bis zur Bahre - gelebter Glaube in Anhalt“

so der Titel einer Ausstellung, die derzeit in der Kirche St. Nicolai in Coswig (Anhalt) zu sehen ist. Bis Ende Oktober zeigt diese Ausstellung anlässlich des Jubiläumsjahres „Anhalt 800“ in anschaulicher Weise, wie die Menschen unserer Region mit dem Brauchtum während ihres Lebens umgegangen wurde und wird. Die Kirche St. Nicolai bietet gerade für dieses Thema ein ideales Ambiente, so dass die erklärenden Bild- und Texttafeln sorgfältig ausgewählt gerade in diesem Rahmen die Ausstellung beleben. Bereits in verschiedenen Museen Anhalts gezeigt, zog diese Ausstellung zahlreiche Besucher an. Sie wurde durch das Land Sachsen-Anhalt, der Evangelischen Landeskirche Anhalts und dem Kirchenkreis Bernburg als Wanderausstellung gefördert und gestaltet. Hier in Coswig geschieht die Organisation durch den Förderverein St. Nicolai Kirche e. V.

Aus dem Vorwort zum Begleitheft erfährt man zur Ausstellung noch folgendes: (Zitat) „Kostbare und bemerkenswerte Gegenstände führen den Besucher zurück in die Geschichte christlicher Bräuche und Rituale. Zugleich macht die Ausstellung deutlich, wie diese Bräuche noch heute mit Leben erfüllt werden und so Teil lebendigen Gemeindelebens sind. Im Mittelpunkt standen und stehen kirchliche Rituale an den entscheidenden Eckpunkten des Lebens - zur Geburt, zur Hochzeit und beim Tod. Was genau passiert bei einer Taufe? Wie wird in einer Kirche musiziert? Was versprechen sich Ehepartner bei einer kirchlichen Trauung? Welche Gegenstände stehen auf dem Altar und warum?“

Auf diese und viele andere Fragen will die Ausstellung eine Antwort geben. Außerdem versucht sie mit wenigen und möglichst einfachen Worten zu erklären, was Christen glauben und hoffen und worauf sie auch heute ihr Tun gründen.“

Es lohnt sich also einmal mehr in die Kirche St. Nicolai zu gehen und dort mehr über Brauchtum zu erfahren und dass man es, heute nach wie vor - manches Mal vielleicht auch unbewusst - lebt.

Als so genannte „offene Kirche“ ist St. Nicolai Coswig (Anhalt) regelmäßig geöffnet.

*Für den Förderverein St. Nicolai Kirche (Coswig)
K. Schmidt*

Die DRK-Begegnungsstätte Coswig informiert

Spezielles Angebot der Woche 01.10.2012 - 05.10.2012

Montag, 01.10.12

10.00 - 12.00 Uhr Beratung Ehrenamtsbörse (für Organisationen, Vereine und Freiwillige)
14.00 Uhr Treffen der Brett- und Kartenspieler

Dienstag, 02.10.12

18.00 Uhr Hatha-Yoga in Cobbelsdorf

Donnerstag, 04.10.12

14.00 Uhr „Seniorentanz“ ohne festen Partner mit Frau Kappel
14.30 Uhr „Singende Senioren“
Referentin: Frau Richter und Ihre Musikanten
14.00 - 16.00 Uhr Beratung Ehrenamtsbörse (für Organisationen, Vereine und Freiwillige)
18.00 Uhr Hatha-Yoga in Cobbelsdorf

Spezielles Angebot der Woche 08.10.2012 - 12.10.2012

Montag, 08.10.12

10.00 - 12.00 Uhr Beratung Ehrenamtsbörse (für Organisationen, Vereine und Freiwillige)
14.00 Uhr Treffen der Brett- und Kartenspieler

Dienstag, 09.10.12

15.00 Uhr „Bingo“ mit schönen Preisen
18.00 Uhr Hatha-Yoga in Cobbelsdorf

Mittwoch, 10.10.12

- 09.30 Uhr „Töpfern“ mit Frau Paasch
 14.30 Uhr „Krebsselbsthilfegruppe“ Gruppennachmittag
 19.30 Uhr Hatha – Yoga mit Frau Unger

Donnerstag, 11.10.12

- Fahrt zur Külsoer Mühle (Halbtagesfahrt)
 14.00 - 16.00 Uhr Beratung Ehrenamtsbörse (für Organisationen, Vereine und Freiwillige)
 18.00 Uhr Hatha-Yoga in Cobbelsdorf

Soziales Hilfsangebot:

DRK Sozialstation „Marienkäfer“ - Häusliche Krankenpflege und Hauswirtschaftspflege - examinierte Krankenschwestern und Altenpfleger, die kranken, älteren und behinderten Menschen ihre

Hilfe anbieten um ihnen das Leben in gewohnter Umgebung zu ermöglichen.

Rufen Sie uns einfach an und wir helfen Ihnen bei allen Formalitäten.

Erste-Hilfe-Ausbildung

Nächster Termin: 06.10.2012, 08.00 Uhr

* LSM-Lehrgang für Führerscheinbewerber

* BG-Lehrgang - Ersthelfer für Betriebe - nach Vereinbarung

Schuldnerberatung: - Nächster Termin: 08.10.2012/12.11.2012

Vorschau auf den November 2012**Schlachtfest im Landgasthof Dietrichsdorf (Halbtagesfahrt)**

Ein stimmungsvoller Nachmittag mit Böhmischer Blaskapelle, anschließend

genießen Sie ein deftiges Schlotteessen.

Termin: 7. November 2012

(Auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen.)

Anmeldungen und Informationen ab sofort möglich!

Ansprechpartnerin: Frau Kappel - Telefon: 5 20 21

Veranstaltungsplan Stadtverband der Arbeiterwohlfahrt Coswig e. V.

Monat Oktober 2012

Begegnungsstätte Elbstr. 1 06869 Coswig Tel. 03 49 03/3 13 55

Do., 27.09.2012

19.00 Uhr Klöppeln

Fr., 28.09.2012

10.00 Uhr Turnen mit Fr. Eichler

Mo., 01.10.2012

14.00 Uhr Handarbeitsnachmittag

Do., 03.10.2012

19.00 Uhr Klöppeln

Fr., 04.10.2012

10.00 Uhr Turnen mit Fr. Eichler

Mo., 08.10.2012

14.00 Uhr Handarbeitsnachmittag

Mi., 10.10.2012

13.00 Uhr Senioren f. Senioren in Elster

Do., 11.10.2012

14.00 Uhr Spielnachmittag

19.00 Uhr Klöppeln

Fr., 12.10.2012

10.00 Uhr Turnen mit Fr. Eichler

Mo., 15.10.2012

14.00 Uhr Handarbeitsnachmittag

20.10.2012

14.00 Uhr findet unser diesjähriges Herbstfest statt

Vorschau auf Tagesfahrten

23. Oktober 2012: Thüringen - Rhön- Rundfahrt

Besuch des Erlebnisdorfes in Tann, Stadtführung, Fahrt auf d. höchsten Berg der Rhön „Wasserkuppe“, Rückfahrt d. d. Bayerische Rhön u. a.

29. November 2012: Adventsfahrt ins Erzgebirge, Besuch „Knox“ Räucherkerzen, Straco-Weihnachtswelt, Olbernhau, Seiffen u. a.

6. Dezember 2012: Musikantenscheune Bräsen „Weihnachtszauber mit Katharina Herz“

Anmeldungen und Infos zu allen Veranstaltungen und Fahrten in unserer Begegnungsstätte oder Tel. 03 49 03/3 13 55. Auch Nichtmitglieder sind uns herzlich willkommen.

AWO-Vorstand

Michalke



Der Friederikentreff lädt ein

Veranstaltungsplan Oktober 2012

Friederikenstr. 42, 06869 Coswig - Telefon 0 34 90 3/47 42 45 2

Dienstag, 2. Oktober 2012; 14.00 Uhr

Dienstags trifft sich die 1. Seniorensportgruppe im Friederikentreff zum gemeinsamen Sport machen, denn Sport ist gesund, hält fit und verbindet.

Donnerstag, 4. Oktober 2012; 14.00 Uhr

Donnerstags trifft sich die 2. Seniorensportgruppe im Friederikentreff zum gemeinsamen Sport machen, denn Sport ist gesund und hält fit.

Dienstag, 9. Oktober 2012; 14.00 Uhr

Dienstags trifft sich die 1. Seniorensportgruppe im Friederikentreff zum gemeinsamen Sport machen, denn Sport ist gesund, hält fit und verbindet.

Mittwoch, 10. Oktober 2012; 11.00 Uhr

Bei schönem Wetter machen wir heute wieder eine Radtour ins „Blaue“.

Bei schlechtem Wetter findet im Friederikentreff ein „Spielesonachmittag“ mit anschließendem gemütlichem Kaffeetrinken um 13.00 Uhr statt.

Donnerstag, 11. Oktober 2012; 14.00 Uhr

Donnerstags trifft sich die 2. Seniorensportgruppe im Friederikentreff zum gemeinsamen Sport machen, denn Sport ist gesund und hält fit.

Dienstag, 30. Oktober 2012; 14.00 Uhr

Dienstags trifft sich die 1. Seniorensportgruppe im Friederikentreff zum gemeinsamen Sport machen, denn Sport ist gesund, hält fit und verbindet.

In der Zeit vom 15.10.2012 bis 28.10.2012 bleibt der Friederikentreff wegen Urlaub geschlossen.

Anmeldungen für alle Ausflüge und Veranstaltungen nehmen wir telefonisch oder direkt im Friederikentreff entgegen.

Tun Sie etwas für Ihre Gesundheit - lassen Sie dienstags bei uns ihren Blutdruck messen.

Nutzen Sie auch die vielfältigen Angebote des ASD Pflegedienstes. Schauen Sie einfach bei uns rein - wir beraten Sie gern!

Telefon-Nummer des ASD: 03 49 03/4 74 24 50

Wir freuen uns auf ihren Besuch - Ihr Friederikentreff!



Elbe-Fläming-Kurier

- Herausgeber, Druck und Verlag:
Verlag + Druck LINUS WITTICH KG,
04916 Herzberg, An den Steinenden 10, Telefon: (03535) 4 89-0,
Telefax: (03535) 4 89-1 15, Telefax-Redaktion: (03535) 4 89-1 55
- Verantwortlich für den amtlichen und nichtamtlichen Teil:
Stadtverwaltung Coswig (Anhalt), Am Markt 1, 06869 Coswig (Anhalt)
- Ansprechpartner:
Frau Preiß, Tel. 03 49 03/61 01 72, Fax: 03 49 03/61 01 58;
E-Mail: j.preiss@coswig-online.de
- Verantwortlich für den Anzeigenteil:
Verlag + Druck LINUS WITTICH KG,
vertreten durch den Geschäftsführer Andreas Barschtipan
- Anzeigenannahme/Beilagen:
Frau Smykalla, Tel.: 03 42 02/34 10 42, Fax: 03 42 02/5 15 06
Funk: 01 71/4 14 40 18

Einzel Exemplare sind gegen Kostenersatzung über den Verlag zu beziehen. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere z. z. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

IMPRESSUM

Sportnachrichten

Blau-Rot-Coswig (Anhalt) e.V.

Sonnabend 29.09.2012

Kreisoberliga

Anstoß 15.00 Uhr

Blau-Rot Coswig : SV Mildensee

Kreisliga

Anstoß 12.30 Uhr

Blau-Rot Coswig II : SV Mildensee II

Sportplatz Coswig (Anhalt)

Abteilung Fußball und 2. Männermannschaft sagen Dankeschön

Die zweite Mannschaft des SV Blau-Rot Coswig Abteilung Fußball konnte sich freuen, denn sie erhielten einen neuen Trikot-satz. Der Trainer René Gommert und die gesamte Mannschaft nahmen diesen freudestrahlend entgegen und bedankten sich bei Herrn Knappe für sein gesellschaftliches Engagement und die schönen Trikots.

„Es gibt eben doch noch engagierte Menschen“, sagte Stephan Lerm, Spieler der Mannschaft. Der darauffolgende Sieg machte den Tag perfekt und zeigte, dass die neuen Trikots echte Glücks-bringer sind.

Nochmals einen großen Dank an den Sponsor im Namen der gesamten Mannschaft, des Trainers und des Vorsitzenden der Abteilung Fußball des SV Blau-Rot Coswig.



Vorschau Fußball Blau-Weiß Klieken

Landesklasse:

Samstag, den 29.09.2012, Anstoß 15.00 Uhr
HSV Gröbern : SG Blau-Weiß Klieken



Samstag, den 06.10.2012, Anstoß 15.00 Uhr
SG Blau-Weiß Klieken : SV Grün-Weiß Annaburg

Kreisliga Anhalt:

Samstag, den 29.09.2012, Anstoß 15.00 Uhr
BSV Vorfl. Deetz/Lindau : SG Blau-Weiß Klieken II

Samstag, den 06.10.2012, Anstoß 12.30 Uhr
SG Blau-Weiß Klieken II. : ESV Lok Dessau II.

A-Jugend

Sonntag, den 30.09.2012, Anstoß 11.00 Uhr
SG Dobritz/Garitz : SG Blau-Weiß Klieken

Sonntag, den 07.10.2012, Anstoß 11.00 Uhr
SG Blau-Weiß Klieken : Spg. Friedersdorf/Gröbern/Muldestau-see

D-Junioren

Samstag, den 29.09.2012, Anstoß 09.00 Uhr
TUS Kochstadt II. : Spg. Blau-Weiß Klieken/Jeber-Bergfrieden

Samstag, den 06.10.2012, Anstoß 09.00 Uhr
Spg. Blau-Weiß Klieken/Jeber-Bergfrieden : SV Blau-Rot Coswig

E-Junioren

Samstag, den 29.09.2012, Anstoß 10.30 Uhr
Spg. Blau-Weiß Klieken/Jeber-Bergfrieden : TSV Rot-Weiß Zerbst

Samstag, den 06.10.2012, Anstoß 10.30 Uhr
BSV Vorfläming/Deetz/Lindau : Spg. Blau-Weiß Klieken/Jeber-Bergfrieden

Sportvorschau

Kreisoberliga

SG Jeber-Bergfrieden I



Samstag, den 29.09.2012, Anstoß: 15.00 Uhr
ESV Lok Dessau - SG Jeber-Bergfrieden I

Samstag, den 06.10.2012, Anstoß: 15.00 Uhr
SG Jeber-Bergfrieden I - SG Grün Weiß Dessau

Kreisklasse

SG Jeber-Bergfrieden II

Sonntag, den 30.09.2012, Anstoß: 11.00 Uhr
ESV Lok Dessau III - SG Jeber-Bergfrieden II

Sonntag, den 07.10.2012, Anstoß: 14.00 Uhr
SG Kühnau - SG Jeber-Bergfrieden II

SV Serno 58

Sonntag, den 30.09.2012, Anstoß: 14.00 Uhr
SV Serno 58 - SG Kühnau

Sonntag, den 07.10.2012,
Anstoß: 14.00 Uhr
SV Serno 58 - SC Vorflä-
ming Nedlitz II



Abteilung Fußball

Wochenende 29. + 30.09.2012

Samstag, 29.09.2012

12.30 Uhr SV Blau-Rot Coswig II - SV Mildensee 1915 II

Samstag, 29.09.2012

15.00 Uhr SV Blau-Rot Coswig - SV Mildensee 1915

Samstag, 29.09.2012

9.30 Uhr SV Germania Roßlau - SV Blau-Rot Coswig (C-Jugend)

Samstag, 29.09.2012

9.00 Uhr SV Blau-Rot Coswig - SG O'baum/Wörlitz (D-Jugend)

Samstag, 29.09.2012

10.30 Uhr SV Blau-Rot Coswig - SV Dessau 05 (E-Jugend)

Sonntag, 30.09.2012

10.00 Uhr SV Blau-Rot Coswig - SG Köthen/Gröbzig (B-Jugend)

Wochenende 06. + 07.10.2012

Samstag, 06.10.2012

15.00 Uhr SG Blau Weiß Dessau - SV Blau-Rot Coswig II

Samstag, 06.10.2012

15.00 Uhr Walternienburger SV - SV Blau-Rot Coswig

Samstag, 06.10.2012

9.30 Uhr SV Blau-Rot Coswig - TSV R/W Zerbst (C-Jugend)

Samstag, 06.10.2012

9.00 Uhr SG Klieken/J. Bergfrieden - SV Blau-Rot Coswig (D-Jugend)

Samstag, 06.10.2012

10.30 Uhr SV Blau-Rot Coswig - TSV R/W Zerbst II (E-Jugend)

Samstag, 06.10.2012

9.30 Uhr SG B/W Quellendorf - SV Blau-Rot Coswig (B-Jugend)

René Gommert

Ergebnisse und Ansetzungen der Abteilung Handball

Ergebnisse vom 15.09.2012

Sachsen-Anhalt-Liga männl. A-Jugend JSpG Radis Wittenberg - SV Blau-Rot Coswig 34 : 26

Ansetzungen am 29./30.09.2012

Heimspiele

29.09.2012

13:15 Uhr männl. Jugend E SV Blau-Rot Coswig - HG 85 Köthen

14:45 Uhr männl. Jugend D SV Blau-Rot Coswig - HSG Wolfen 2000

17:45 Uhr Frauen SV Blau-Rot Coswig - Dessau-Roßlauer HV 06 2 (Spiel wird eventuell kurzfristig vorverlegt auf 16:00 Uhr - bitte beachten Sie Aushänge und Informationen auf unserer Homepage.)

Auswärtsspiele

29.09.2012

09:30 Uhr weibliche D-Jugend HSG Wolfen 2000 - SV Blau-Rot Coswig

11:00 Uhr weibliche C-Jugend HSV 2000 Zerbst - SV Blau-Rot Coswig

19:30 Uhr Männer SV Grün-Weiß Wittenberg/Piesteritz 2 - SV Blau-Rot Coswig

30.09.2012

12:30 Uhr Sachsen-Anhalt-Liga männl. Jugend A Jessener SV 53 - SV Blau-Rot Coswig

14:00 Uhr männl. Jugend C Jessener SV 53 - SV Blau-Rot Coswig

Ansetzungen am 06./07.10.2012

Heimspiele

06.10.2012

12:45 Uhr weibl. Jugend C SV Blau-Rot Coswig - BSG Aktivist Gräfenhainichen

14:15 Uhr männl. C-Jugend SV Blau-Rot Coswig - JSpG Elbe/Kühnau

16:00 Uhr Männer SV Blau-Rot Coswig - SV Finken Raguhn

18:00 Uhr Sachsen-Anhalt-Liga männl. A-Jugend SV Blau-Rot Coswig - SG Lok Schönebeck

07.10.2012

10:00 Uhr männl. Jugend E SV Blau-Rot Coswig - TSV Blau-Weiß Brehna

11:15 Uhr weibl. D-Jugend SV Blau-Rot Coswig - SV Grün-Weiß Wittenberg/Piesteritz

Auswärtsspiele

06.10.2012

13:00 Uhr männl. Jugend D TuS 1947 Radis - SV Blau-Rot Coswig

07.10.2012

13:15 Uhr männl. B-Jugend JSpG Elbe/Kühnau - SV Blau-Rot Coswig

Kirchliche Nachrichten

Evangelische Kirchengemeinde Coswig

Gottesdienste:

So., 30.09., Erntedanktag

8.45 Uhr Göritz
Abendmahlsgottesdienst

10.00 Uhr Coswig
Familiengottesdienst mit Abendmahl

14.00 Uhr Wörpen
Abendmahlsgottesdienst

So., 07.10.

8.45 Uhr Cobbelsdorf
Abendmahlsgottesdienst zum Erntedankfest

10.00 Uhr Griebö
Abendmahlsgottesdienst zum Erntedankfest

14.00 Uhr Köselitz
Abendmahlsgottesdienst zum Erntedankfest

Termine:

So., 30.09.

17.00 Uhr Coswig
Konzert zum Monatsausklang

17. Jugendmusikfest Sachsen Anhalt

Wohlauf in Gottes schöne Welt

Wir freuen uns, dass wir auch in diesem Jahr wieder Gastgeber des Musikfestes Sachsen-Anhalts sein dürfen. Das Konzert findet am **30. September** in der Ev. Kirche St. Nicolai statt und beginnt **17.00 Uhr**. Es werden der Kinderchor Halle (Saale) und der Eastern Cape Children's Choir Port Elisabeths (Südafrika) auftreten. Dieses Konzert ist eine Veranstaltung des Landes Sachsen-Anhalt unter der Schirmherrschaft von Bürgermeisterin Doris Berlin. Karten gibt es an der Abendkasse für 7,50 EUR (ermäßigt 5,00 EUR).

Erntedank 2012

Die Erntegaben für das Erntedankfest werden auch in diesem Jahr an die Organisation „Die Tafeln e. V.“ gehen. Sie können Ihre Gaben in der Woche vom **24.09. bis 29.09.2012** im Pfarrhaus in **Coswig** abgeben. Die **Grieboer** können ihre Gaben am **06.10.12** in die Kirche bringen. In der **Martinsgemeinde** geben

Sie Ihre Erntegaben bitte am **jeweiligen Samstag vor dem Gottesdienst** zum Erntedankfest in Ihrer Kirche ab. Die Ausnahme ist Wörpen, dort werden die Erntegaben am **29.09.** von den Kindern des Dorfes mit dem Bollerwagen abgeholt und zur Kirche gebracht.

Regelmäßige Gemeindekreise

Junge Gemeinde donnerstags 18.00 Uhr

Kirchenmusikalische Arbeitskreise:

Posaunenchor dienstags 18.30 Uhr

Jungbläser montags 16.30 Uhr

Anfänger Posaunenchor freitags 17.00 Uhr

Katholische Gemeinde St. Michael

Bitte beachten Sie die Umstellung der Gottesdienstzeit auf **Samstag**

Samstag, 29.09.12

17.30 Uhr Hl. Messe in **Coswig**

Dienstag, 02.10.12

08.00 Uhr Gottesdienst

Mittwoch, 03.10.12

13.30 Uhr Erntedank auf dem Hof Kruse

Samstag, 06.10.12

17.30 Uhr Hl. Messe in Coswig

Dienstag, 09.10.12

08.00 Uhr Gottesdienst

Eine gesegnete und frohe Zeit wünscht

K. Hoffmann

Evangelisches Pfarramt Zieko

Gottesdienst

Sonntag, 30.09.

10:30 Uhr in Thießen
Leitung: Pfrin Simmering

Erntedank-Gottesdienst

Sonntag, 07.10.

10:00 Uhr in Buko
Leitung: Pfr. Markowsky

Gottesdienst

Sonntag, 14.10.

09:00 Uhr in Ragösen
Leitung: Pfrin Simmering
10:30 Uhr in Thießen
Leitung: Pfrin Simmering

Erntedank-Gottesdienst

Sonntag, 14.10.

10:00 Uhr in Weiden
Leitung: Pfr. Markowsky
14:00 Uhr in Grochewitz
Leitung: Pfr. Markowsky

Gottesdienst

Sonntag, 21.10.

10:30 Uhr in Klieken
Leitung: Pfr. Markowsky

Sonntagsandacht

Sonntag, 21.10.

10:00 Uhr in Buko
Leitung: Frau Martha Pluder

Gemeindekirchenratssitzung

Zieko: Dienstag, 25.09., 19:30 Uhr in Zieko

Gemeindenachmittage

Buro: Mittwoch, 10.10., 15:00 Uhr in Buro
Leitung: Pfr. Krause

Buko: Mittwoch, 24.10., 15:00 Uhr in Buko
Leitung: Pfr. Markowsky

Klieken: Dienstag, 02.10., 14:00 Uhr in Klieken
Leitung: Pfrin Simmering

Thießen: Mittwoch, 17.10., 15:00 Uhr in Thießen

Leitung: Pfrin Simmering

Zieko: Mittwoch, 10.10., 15:00 Uhr in Zieko

Leitung: Pfr. Markowsky

Bräsen: Donnerstag, 18.10., 15:00 Uhr in Bräsen

Leitung: Pfrin Simmering

Düben: Dienstag, 23.10., 15:00 Uhr in Düben

Leitung: Pfrin Simmering

Ragösen: Mittwoch, 10.10., 15:00 Uhr in Ragösen

Leitung: Pfrin Simmering

Kindervormittag Zieko

Samstag, 20.10.

10:00 - 11:30 Uhr im Pfarrhaus Zieko

Kindervormittag Weiden für Kinder der 1. - 6. Klasse

Samstag, 06.10.

09:00 - 10:30 Uhr in der Winterkirche Weiden

Frauenabend

Am Donnerstag, dem **18.10.2012** um **19:30 Uhr** findet der nächste Frauenabend im Pfarrhaus Zieko statt. „Heilende Hände“: Elemente einer Weiterbildung - zu Gast ist: Frau Ingeborg Nielebock, Osternienburg

Christenlehre Thießen

Montags, 14:00 - 15:30 Uhr

Information

Im Pfarramt Zieko sind wieder die bekannten **Vlieskalender** für das Jahr **2013** eingetroffen.

Sie können für 3,00 EUR pro Stück erworben werden.

Neuapostolische Kirche Coswig (Anhalt)

www.nakcoswig.de

Gottesdienste:

Samstag, 29.09.

10.00 Uhr Gottesdienst in Coswig

Sonntag, 30.09.

10.00 Uhr Übertragungsgottesdienst
für Amtsträger in Coswig

Donnerstag, 04.10.

19.30 Uhr Gottesdienst in Coswig

Sonntag, 07.10., Erntedank

09.30 Uhr Gottesdienst in Coswig

Mittwoch, 10.10.

19.30 Uhr Gottesdienst in Coswig

Kinderunterrichte:

Samstag, 29.09. und Sonntag, 07.10.

08.45 Uhr Kinderchorprobe
09.30 Uhr Vorsonntagsschule
09.30 Uhr Sonntagsschule
10.45 Uhr Religionsunterricht
10.45 Uhr Konfirmandenunterricht

Gemeindechor:

Montag, 01.10. und 08.10.

19.30 Uhr Chorprobe

Gemeindevorsteher:

Gerald Müller

E-Mail: vorsteh@nakcoswig.de



regional informiert

Heimat- und Bürgerzeitungen -
hier steckt Ihre Heimat drin.

VERLAG
WITTICH

www.wittich.de

Geburtstage

Die Bürgermeisterin der Stadt Coswig (Anhalt) gratuliert den Bürgern der Stadt Coswig (Anhalt) nachträglich ganz herzlich zum Geburtstag



(zum 70., 75. und ab 80 jedes Jahr)

Redaktionsschluss: 17.09.2012

13.09.	Frau Regina Mansfeld	zum 80. Geburtstag
14.09.	Herr Heiko Schröter	zum 70. Geburtstag
15.09.	Herr Eberhard Kette	zum 84. Geburtstag
15.09.	Frau Käthe Sandberg	zum 84. Geburtstag
15.09.	Frau Ingeborg Winster	zum 82. Geburtstag
17.09.	Frau Vera Friedrich	zum 70. Geburtstag
17.09.	Frau Sigrid Seeger	zum 70. Geburtstag
17.09.	Herr Otto Wrede	zum 95. Geburtstag
17.09.	Herr Klaus Zerull	zum 81. Geburtstag
18.09.	Frau Annemarie Kobas	zum 87. Geburtstag
19.09.	Frau Käte Eisenberger	zum 82. Geburtstag
19.09.	Frau Sigrid Mohs	zum 75. Geburtstag
19.09.	Frau Margita Platte	zum 88. Geburtstag
20.09.	Frau Irmgard Düntzsch	zum 75. Geburtstag
20.09.	Frau Elfriede Henschel	zum 82. Geburtstag
20.09.	Herr Willi Juhlke	zum 75. Geburtstag
20.09.	Frau Marianne Müller	zum 87. Geburtstag
20.09.	Frau Gerda Pontow	zum 81. Geburtstag
20.09.	Frau Ursula Tschäpe	zum 82. Geburtstag
21.09.	Herr Herbert Görsch	zum 81. Geburtstag
21.09.	Herr Dr. Karl Missner	zum 84. Geburtstag
21.09.	Herr Paul Winkelmann	zum 83. Geburtstag
22.09.	Frau Annemarie Bramigk	zum 75. Geburtstag
22.09.	Herr Klaus Dräther	zum 80. Geburtstag
23.09.	Frau Meta Ludley	zum 92. Geburtstag
23.09.	Herr Dr. Josef Mathè	zum 70. Geburtstag
24.09.	Frau Ellen Grasshoff	zum 82. Geburtstag
24.09.	Herr Ernst Koch	zum 89. Geburtstag
24.09.	Frau Anneliese Nehring	zum 88. Geburtstag
24.09.	Frau Helga Rühle	zum 83. Geburtstag
26.09.	Herr Johannes Dietrich	zum 84. Geburtstag
26.09.	Frau Marianne Schillai	zum 86. Geburtstag



Die Bürgermeisterin gratuliert ganz herzlich nachträglich dem Ehepaar Ingrid und Walter Kuhl zum Fest der „Goldenen Hochzeit“, welches sie am 22.09.2012 feiern konnten. Dazu wünschen wir alles Gute, Gesundheit und noch viele schöne gemeinsame Jahre.

Die Bürgermeisterin der Stadt Coswig (Anhalt) und die Ortsbürgermeister/in gratulieren ganz herzlich nachträglich zum Geburtstag



(65., 70. ab 75. jedes Jahr)

Ortschaft Buko:

18.09.	Herr Fritz Große	zum 78. Geburtstag
20.09.	Frau Maria Walter	zum 77. Geburtstag

Ortschaft Cobbelsdorf und Ortsteil Pülzig:

15.09.	Herr Bodo Wilke	zum 70. Geburtstag
16.09.	Frau Brigitte Kaiser	zum 75. Geburtstag
20.09.	Frau Elfriede Kwiatkowski	zum 82. Geburtstag

Ortschaft Düben:

15.09.	Frau Marianne Höhne	zum 83. Geburtstag
--------	---------------------	--------------------

21.09.	Frau Elfriede Hennig	zum 87. Geburtstag
22.09.	Frau Gisela Gramitzki	zum 78. Geburtstag

Ortschaft Hundeluft:

15.09.	Herr Rudi Puhlmann	zum 84. Geburtstag
19.09.	Frau Brigitte Müller	zum 83. Geburtstag

Ortschaft Jeber-Bergfrieden und Ortsteil Weiden:

14.09.	Herr Günther Höhne	zum 81. Geburtstag
14.09.	Herr Erich Arndt	zum 82. Geburtstag

Ortschaft Klieken und Ortsteil Buro:

15.09.	Frau Gabriele Jungfer	zum 65. Geburtstag
16.09.	Herr Siegfried Johannes	zum 78. Geburtstag
20.09.	Frau Monika Kanzenbach	zum 70. Geburtstag
20.09.	Frau Ruth Kanzenbach	zum 79. Geburtstag
24.09.	Herr Wolfgang Sukale	zum 76. Geburtstag
25.09.	Herr Klaus-Dieter Fischer	zum 70. Geburtstag
25.09.	Herr Alfred Kraut	zum 81. Geburtstag

Ortschaft Köselitz:

24.09.	Herr Karl Joost	zum 98. Geburtstag
--------	-----------------	--------------------

Ortschaft Möllensdorf:

13.09.	Frau Elly Rüllicke	zum 88. Geburtstag
19.09.	Frau Helena Thiele	zum 86. Geburtstag

Ortschaft Senst:

25.09.	Herr Eckhard Täuber	zum 70. Geburtstag
--------	---------------------	--------------------

Ortschaft Serno und Ortsteile Görzitz und Grochewitz:

14.09.	Herr Dieter Salzmann	zum 75. Geburtstag
--------	----------------------	--------------------

Ortschaft Thießen und Ortsteil Luko:

13.09.	Frau Brunhilde Guroll	zum 77. Geburtstag
26.09.	Frau Elisabeth Schneidewind	zum 92. Geburtstag



Der Ortsbürgermeister gratuliert ganz herzlich nachträglich dem Ehepaar Renate und Fritz Lohmann zum Fest der „Goldenen Hochzeit“, welches sie am 15.09.2012 feiern konnten. Wir wünschen alles Gute, Gesundheit und noch viele schöne gemeinsame Jahre.

Ortschaft Wörpen und Wahlsdorf:

21.09.	Frau Helga Tuche	zum 80. Geburtstag
--------	------------------	--------------------

Geschichten aus der Region

Auszüge aus Zeitungsberichten aus dem Jahre 1912

(Quelle: „Anhaltischen Elbezeitung“ aus dem Bestand des Stadtarchivs Coswig Anhalt)

03.09.1912 Wie wir hören, errichtet Herr Gastwirt Kain im Elbschlösschen ein Kinotheater und es soll bereits am 15.d.M. die erste Vorstellung stattfinden.

05.09.1912 Herr Max Schrödter, Gastwirt vom goldenen Anker, wartet wiederum in seinem Lokale mit einer Rarität auf. Diesmal ist es ein Riese mit der stattlichen Höhe von 2,75 Meter. Da sich derselbe bis nächsten Montag hier aufhält sollte Niemand versäumen, sich denselben anzusehen.

05.09.1912 Am Dienstag Vormittag fand in der herzoglichen Finanzdirektion die öffentliche Verpachtung der landfiskalischen Domäne Cobbelsdorf nebst Vorwerk Senst mit Feld- und Gebäudeinventar auf die Dauer von 22 Jahren statt. Die Domäne ist 376,8829 Hektar groß. Bisheriger Pächter war Amtsrat Wagner. Zu dem heutigen Verpachtungstermin hatten sich 60 Herren aus dem ganzen Land und von außerhalb Anhalts eingefunden. Gebote gaben jedoch nur 4 bis 5 Interessenten ab. Meistbietender blieb mit 31 400 Mark Landwirt Weimann-Pfriemsdorf. Der Zuschlag ist noch nicht erteilt. Bisher erbrachte die Domäne 12 223 Mark jährliche Pacht.

07.09.1912 Trotz der erheblich gesunkenen Temperatur entlud sich gestern Nachmittag ein Gewitter in nordwestlicher Richtung

unserer Stadt. Für Coswig selbst blieb es bei einem wolkenbruchartigen Regen.

07.09.1912 Ackerhunger macht sich auch in Düben bemerkbar. Im Lokale des Gastwirtes Hänsch wurde der Kirchenacker auf 12 Jahre öffentlich meistbietend verpachtet. Drei Parzellen brachten niedrigere Erträge als ehemals, während die letzte, die noch nicht einen Morgen groß ist, von 12 Mark auf 25 Mark stieg, ein Beweis dafür, daß der Ackerhunger noch immer nicht gestillt ist.

07.09.1912 Der Pfarracker in Buko, welcher an der Grenze von Bräsen liegt und bisher von Bräsenener Einwohnern gepachtet war, brachte als Höchstsertrag 37,50 Mark, während früher 18 - 20 Mark pro Morgen gezahlt wurden. Bräsenener gaben das Höchstgebot.

10.09.1912 Ein Ende der Regenperiode, wie es heißt, wird die jetzige Wetterlage, die fast fünf Wochen lang Tag für Tag Niederschlag brachte, ihr Ende erreichen. Es soll begründete Aussicht vorhanden sein, daß die Regenperiode in eine Schönwetterperiode übergeht. Zu wünschen wäre das.

10.09.1912 Aus Coswig sollte ein Schuljunge eine größere Rechnung bezahlen und erhielt auf das Geldstück 2 Mark zurück, wofür er ohne Wissen der Eltern ein Zerbster Pferdlos kaufte. Die Körperstrafe für solche Eigenmächtigkeit war nicht zu knapp; aber wer beschreibt die Überraschung, als das Los ein Pferd mit Geschirr und Wagen (Wert 1 200 Mark) gewann.

12.09.1912 Die Firma Rheinhold & Co. hier hat in diesem Jahre von ihren Arbeitern in Coswig und Klieken 7 Kinder nach ihrem Erholungsheim in Winsen an der Aller überführt. Davon waren 3 aus Coswig und 4 aus Klieken. Den Kindern wird freie Fahrt dahin und freie 4-wöchentliche Verpflegung daselbst gewährt. Im Ganzen finden jährlich 100 Kinder von Arbeitern dieser Firma in diesem Heim Aufnahme und zwar in 5 Abschnitten jeweils 20 Kinder.

14.09.1912 Der Leiter einer hiesigen Genossenschaftstöpferei hat Coswig verlassen ohne davon seine Familie oder seine Genossen Mitteilung zu machen.

17.09.1912 Endlich gehen die Pflasterarbeiten ihrem Ende entgegen; auch die Kanalisation am Bahnhofe ist fertig. Und da auch die Post und die Strafanstalt, ihre Trottoirs gangbar gemacht haben, so ist es jetzt bald möglich einen Rundgang um die Stadt zu machen, ohne sich einen Fuß zu verkraxeln. Aber auch das Elektrizitätswerk hilft das Stadtbild zu verschönern: die gesetzten eisernen Masten machen doch einen anderen Eindruck als die schiefen Holzstangen. Das wir auch unter der derzeitigen Leitung des Elektrizitätswerkes von ausreichender Straßenbeleuchtung nicht reden können, das ist schade. Besonders wenn die Straßenbäume den Blätterschmuck haben, hinter dem recht viele Lampen angebracht sind, dann gibt es Straßenzüge die im Dunkeln liegen. Vielleicht wird es auch hier noch besser!

17.09.1912 Recht lästig wird es empfunden, daß die Chaussee Coswig-Klieken überall mit Stroh verunreinigt wird. Die Herren Fußjäger und Straßenwärter werden gebeten, die Strohfahrer zu veranlassen, ihr Stroh so zu verladen, daß ein Herunterfallen ausgeschlossen ist.

19.09.1912 Die umliegenden Dörfer haben nicht so viel Vieh zum Verkauf zu stellen, daß die Stadt Coswig damit befriedigt werden kann. Einige hiesige Fleischermeister beziehen das Vieh bzw. das Fleisch von auswärts. Da braucht man sich allerdings nicht zu wundern, wenn ein Pfund Rindfleisch 1 Mark und 10 Pfennig kostet.

19.09.1912 Eine außergewöhnliche Sehenswürdigkeit hält am Freitag im Restaurant „Goldener Anker“, Inhaber Max Schrödter, ihren Einzug. Es ist dies der weltbekannte Amerikaner Fred Morgan, eine der bedeutendsten menschlichen Abnormitäten. Morgan, ein dem Aussehen nach, vollkommen normaler junger Herr, ist der einzige Mensch auf Erden, mit Flügeln geboren, genau wie ein Vogel. Er besitzt eine ganz andere innere Körperbildung wie gewöhnliche Sterbliche, denn sein Herz befindet sich nicht in der linken Seite, sondern mitten in der Brust, wo man es deutlich klopfen sieht. Daß es sich hier nicht um eine Illusion oder Spiegeltäuschung handelt, beweist der Umstand, daß der Herr frei unter den Besuchern umhergeht und von jedermann genauestens untersucht werden kann.

19.09.1912 Die Fliederbeeren sind reif und es empfiehlt sich, dieselben jetzt einzusammeln. Man kann daraus nicht nur schöne Suppen, sondern auch Gelee und Marmelade herstellen und bei den teuren Zeiten sollte man solche Gelegenheit ausnützen und die Bienen, die hier in allen Gegenden wachsen, ernten. In den Großstäd-

ten kostet jetzt das Pfund Fliederbeeren (Holunderbeeren) 35 bis 45 Pfennig und hier? Hier liegt das Geld auf der Straße, man braucht es nur aufzunehmen.

21.09.1912 Wie ein Inserat in der heutigen Nummer besagt, will eine Frau Hoffmann hier einen Kursus zur Heilung bzw. zur Abgewöhnung des Stotterns abhalten. Ein Besuch kann nur empfohlen werden, da bereits großartige Erfolge erzielt worden sind.

21.09.1912 Schön aber doch gefährlich, so wird uns geschrieben, ist der an der Elbe entlang führende Fußweg der in diesem Jahre von der Herzogl. Anhalt. Wasserbauverwaltung bei der Commissionsrat Wilkendorf'schen Villa ausgebessert wurde. Die steile zementierte Böschung bietet nirgends den geringsten Anhalt. Wenn man dort durch irgendeinen Umstand fallen sollte, ist man unbedingt dem nassen Element preisgegeben. Rettung wird in der dort befindlichen Strömung, speziell jetzt bei Hochwasser, kaum möglich sein. Also Vorsicht! Vielleicht dürfen wir Herrn Bühnenmeister Heine bitten, zu veranlassen, daß man am Rande des Weges einen Draht zieht, den man auf Pfählen befestigt. Das kostet nicht viel und ist für den schlimmsten Fall immer eine Schutzgelegenheit an der man sich festhalten kann.

21.09.1912 Einen schweren Kampf haben die Coswiger Geschäftsleute gegen den Consum-Verein und das Volkshaus zu kämpfen. Die neu zu errichtende Bäckerei wird manche Wunde schlagen, solche, wie sie unsere Saalbesitzer und Gastwirte längst erhalten haben.

24.09.1912 Die in der Nähe der Kläranlage befindliche Pferdeschwemme wird mit den heutigen Tage geschlossen. Der Magistrat. Liethschmidt.

24.09.1912 Sehr viel Arbeit haben unsere Fußjäger dadurch, daß in der Umgegend auf den Dörfern polnische Arbeiter beschäftigt werden. Alle Augenblicke müssen sie dort einschreiten, Verhaftungen vornehmen und dergleichen Maßnahmen treffen. Sonnabend Vormittag konnte man z.B. wieder beobachten, wie einer dieser Leute von einem hiesigen Fußjäger abgeführt wurde.

24.09.1912 In Buko wurden zwei Männer aus Coswig vom Fußjäger notiert, die im Verdacht des Diebstahls an Pflaumen daselbst stehen.

24.09.1912 Um das Auffrischen der öffentlichen Tafeln mit leserlicher Schrift, bittet ein hiesiger Einwohner. Der Wegweiser in der Oberfischerei „Nach Wörlitz“ ist demoliert! Derselbe Herr macht noch darauf aufmerksam, daß von der Roßblauer Straße aus, nach dem Wege zu, der nach dem Ausladeplatz führt, kein Übergang geschaffen worden ist. Die Bordsteine veranlassen hier den Radfahrer zum Absteigen.

26.09.1912 Ein Auto überfuhr am Dienstag den Hund eines am Breitenweg wohnenden Lehrers.

26.09.1912 Unsere Fischer hatten das seltene Glück einen Lachs von 16 Pfund Schwere zu fangen.

28.09.1912 Am Postamte in Coswig ist es möglich, daß, wenn man 3/4 8 vorm. nach Dessau sprechen will, bis 5 Min. nach 9 Uhr warten muß ehe man Anschluß erreicht.

28.09.1912 Ein Spaziergang auf dem Elbwalde entlang, gleich ob von Fiedler's Fabrik aus nach dem Lughause oder von Nickel bis zum Buschkrug, bietet jetzt einen Hochgenuß: die Laubfärbung hat bereits begonnen.

28.09.1912 Ein Spitzbube, welcher im Juli im Flieth bei einem Einbruch eine größere Geldsumme erbeutete, ist in Magdeburg wegen schweren Diebstahls verhaftet worden. Er ist am 12. Juli mit dem Fahrrad nach Coswig gefahren und hat morgens dem Arbeiter Senst dortselbst aus der Wohnung 583 Mark gestohlen. 550 Mark hat er seinem Schwager Tapezierer Otto F. von hier gegeben. Wir verstehen nicht, wie ein Mann wie Herr Senst seine sauer verdienten Sparpfennige nicht sicherer anlegen konnte, als in seinem Hause.

28.09.1912 Vor 20 Jahren. Ein wichtiger Tag für die Friederikenstraße war der, als die geheime Stadtverordnetenversammlung am 06. Oktober 1892 beschloß, die untere Friederikenstraße 10 Meter breit anzulegen, so daß die neue Heinze'sche Ecke in gerader Linie mit dem Schuhmacher Eiserbeck'schen Hause zu stehen kommen sollte. Hierzu fand später ein Enteignungsverfahren statt, weil Heinze und die Stadtverwaltung nicht einig wurden.

28.09.1912 In letzter Zeit soll die Straße von Coswig nach Apollensdorf mit Personen bevölkert gewesen sein, die sich in gemeiner Weise gegen weiblicher Personen und Kinder bemerkbar machten. Wir bitten um Beachtung solcher Wegelagerer!

Zwangsversteigerung

Im Wege der Zwangsvollstreckung soll am **08.11.2012, 11.00 Uhr, im Amtsgericht Zerbst, Neue Brücke 22, Saal 1**, versteigert werden das im Grundbuch von Griebow Blatt 753 eingetragene Grundstück lfd. Nr. 1 des BVs Gemarkung Griebow, Flur 3, Flurstück 189/2, Gebäude- und Freifläche, Mittelweg 48 zu 1.074 m²

Bebautes Grundstück mit einer eingeschossigen Doppelhaushälfte, Erdgeschoss, ausgebautem Dachgeschoss, Wohnfläche etwa 78 m², Baujahr 1963, Modernisierung 1998 sowie einer Garage, ein Schuppen und diverse Kleintierställe.

Der Versteigerungsvermerk ist in das Grundbuch eingetragen worden am: 06.11.2007.

Der Verkehrswert des Grundbesitzes ist festgesetzt auf: 31.000 €.

In einem früheren Termin ist der Zuschlag gemäß § 85a ZVG versagt worden. In diesem Termin kann daher, sofern das Verfahren nicht eingestellt wird, der Zuschlag auch auf ein Gebot erteilt werden, das weniger als die Hälfte des Verkehrswertes beträgt.

Es kann Sicherheitsleistung in Höhe von 1/10 des Verkehrswertes und wenn die Kosten höher sind, für diesen Wert verlangt werden. **Eine Barzahlung im Versteigerungstermin ist ausgeschlossen.** Zur Sicherheitsleistung sind Bundesbankschecks und Verrechnungsschecks geeignet, die frühestens am dritten Werktag vor dem Versteigerungstermin ausgestellt worden sind. Dies gilt nur, wenn sie von einem im Geltungsbereich dieses Gesetzes zum Betreiben von Bankgeschäften berechtigten Kreditinstitut oder der Bundesbank ausgestellt und im Inland zahlbar sind. Ferner ist als Sicherheitsleistung zugelassen eine unbedingte, unbefristete und selbstschuldnerische Bürgschaft eines zum Betreiben von Bankgeschäften berechtigten Kreditinstituts oder der Bundesbank, wenn die Verpflichtung aus der Bürgschaft im Inland zu erfüllen ist. Die Sicherheit kann auch durch Überweisung auf ein Konto der Gerichtskasse bewirkt werden, wenn der Betrag der Gerichtskasse vor dem Versteigerungstermin gutgeschrieben ist und ein Nachweis hierüber im Versteigerungstermin vorliegt. Bietvollmachten sind in notarieller Form vorzulegen. Interessenten können das Gutachten im Amtsgericht Zerbst während der Sprechzeiten im Zimmer 0.34 und 0.35 einsehen und dort auch die Bankverbindung der Gerichtskasse erfragen. Weitere Informationen finden Sie im Internet unter www.zvg-portal.de.

Amtsgericht Zerbst

- 9 K 84/07 -

Hilfe in schweren
Stunden

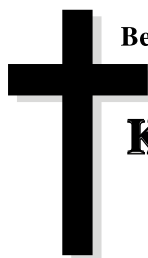


Ein ewiges Rätsel ist das Leben –
und ein Geheimnis bleibt der Tod.

Bereitschaftsdienst im Trauerfall

Erd-, Feuer- und
Seebestattungen
Überführung im
In- und Ausland

Tag und Nacht
dienstbereit, auch an
Sonn- und Feiertagen



Beerdigungsinstitut
**PETER
KOSSACK**

Telefon: 03 49 03 - 6 29 96

Wittenberger Straße 53 · Coswig (Anhalt)

Zwangsversteigerung

Im Wege der Zwangsvollstreckung soll am **22.11.2012, 11.00 Uhr, im Amtsgericht Zerbst, Neue Brücke 22, Saal 1**, versteigert werden das im Grundbuch von Coswig Blatt 3884 eingetragene Grundstück lfd. Nr. 1 des BVs, Gemarkung Coswig, Flur 19, Flurstück 63, Holzstrecke 1 zu 366 m². Das Grundstück (Ecklage) ist bebaut mit einem voll unterkellerten Mietwohnhaus mit vier Wohneinheiten und ein Wirtschaftsgebäude, Baujahr etwa 1930, Modernisierung 2000. Die Gesamtwohnfläche beträgt etwa 320,83 m². Der Versteigerungsvermerk ist in das Grundbuch eingetragen worden am: 12.12.2006.

Der Verkehrswert des Grundbesitzes ist festgesetzt auf: 72.000 €.

Es kann Sicherheitsleistung in Höhe von 1/10 des Verkehrswertes und wenn die Kosten höher sind, für diesen Wert verlangt werden. **Eine Barzahlung im Versteigerungstermin ist ausgeschlossen.** Zur Sicherheitsleistung sind Bundesbankschecks und Verrechnungsschecks geeignet, die frühestens am dritten Werktag vor dem Versteigerungstermin ausgestellt worden sind. Dies gilt nur, wenn sie von einem im Geltungsbereich dieses Gesetzes zum Betreiben von Bankgeschäften berechtigten Kreditinstitut oder der Bundesbank ausgestellt und im Inland zahlbar sind. Ferner ist als Sicherheitsleistung zugelassen eine unbedingte, unbefristete und selbstschuldnerische Bürgschaft eines zum Betreiben von Bankgeschäften berechtigten Kreditinstituts oder der Bundesbank, wenn die Verpflichtung aus der Bürgschaft im Inland zu erfüllen ist.

Die Sicherheit kann auch durch Überweisung auf ein Konto der Gerichtskasse bewirkt werden, wenn der Betrag der Gerichtskasse vor dem Versteigerungstermin gutgeschrieben ist und ein Nachweis hierüber im Versteigerungstermin vorliegt. Bietvollmachten sind in notarieller Form vorzulegen. Interessenten können das Gutachten im Amtsgericht Zerbst während der Sprechzeiten im Zimmer 0.34 und 0.35 einsehen und dort auch die Bankverbindung der Gerichtskasse erfragen.

Weitere Informationen finden Sie im Internet unter www.zvg-portal.de.

Amtsgericht Zerbst

- 9 K 91/06 -

Zwangsversteigerung

Im Wege der Zwangsvollstreckung soll am **06.12.2012, 10.00 Uhr, im Amtsgericht Zerbst, Neue Brücke 22, Saal 1**, versteigert werden das im Grundbuch von Wörlitz Blatt 288 eingetragene Grundstück lfd. Nr. 2 des Bestandsverzeichnisses, Gemarkung Wörlitz, Flur 8, Flurst. 20/1, Größe: 373 m². Das Grundstück, gelegen an der Hauptstraße 9, ist bebaut mit einem eingeschossigen Einfamilienhaus, Baujahr etwa 1961, Umbau 1995, Anbau 1997, Wohnfläche etwa 139 m², Altbau komplett unterkellert, Anbau nicht sowie Nebengebäuden (Schuppen mit Carport).

Der Versteigerungsvermerk ist in das Grundbuch eingetragen worden am: 02.09.2010.

Der Verkehrswert des Grundbesitzes ist festgesetzt auf: 68.000 €.

Es kann Sicherheitsleistung in Höhe von 1/10 des Verkehrswertes und wenn die Kosten höher sind, für diesen Wert verlangt werden. **Eine Barzahlung im Versteigerungstermin ist ausgeschlossen.** Zur Sicherheitsleistung sind Bundesbankschecks und Verrechnungsschecks geeignet, die frühestens am dritten Werktag vor dem Versteigerungstermin ausgestellt worden sind. Dies gilt nur, wenn sie von einem im Geltungsbereich dieses Gesetzes zum Betreiben von Bankgeschäften berechtigten Kreditinstitut oder der Bundesbank ausgestellt und im Inland zahlbar sind. Ferner ist als Sicherheitsleistung zugelassen eine unbedingte, unbefristete und selbstschuldnerische Bürgschaft eines zum Betreiben von Bankgeschäften berechtigten Kreditinstituts oder der Bundesbank, wenn die Verpflichtung aus der Bürgschaft im Inland zu erfüllen ist. Die Sicherheit kann auch durch Überweisung auf ein Konto der Gerichtskasse bewirkt werden, wenn der Betrag der Gerichtskasse vor dem Versteigerungstermin gutgeschrieben ist und ein Nachweis hierüber im Versteigerungstermin vorliegt. Bietvollmachten sind in notarieller Form vorzulegen. Interessenten können das Gutachten im Amtsgericht Zerbst während der Sprechzeiten im Zimmer 0.34 und 0.35 einsehen und dort auch die Bankverbindung der Gerichtskasse erfragen.

Weitere Informationen finden Sie im Internet unter www.zvg-portal.de.

Amtsgericht Zerbst

- 9 K 32/10 -

Besuchen Sie uns im Internet

www.wittich.de

23 Jahre Wende Wir feiern bei STOPrentco!

Coswig, Siedlerweg/Querstraße
Sa., 06.10.2012 ab 16.00 Uhr

Unter anderem mit:
Hüpfburg, Lagerfeuer, Fahrzeugschau Ost + West
Live-Musik mit Blau-Rot aus Dessau
Für ausreichend Speisen und Getränke ist gesorgt.
Eintritt frei!

Hofverkauf in Senst

Nächste Verkaufstermine: am 05.10., 06.10., 12.10. und
13.10.2012, Freitag 10 – 18 und Sonnabend 9 – 12 Uhr
*Bio-Rindfleisch aus ökologischer Weidehaltung und
Hausschlachtplprodukte*



POLSTEREI – Meisterbetrieb –

Helmut Müller

Telefon/Fax

0 34 91/66 77 50

Robert-Koch-Straße 22 • 06886 Lutherstadt Wittenberg

LW-flyerdruck.de

Der einfache Weg zum Druck



Flyer



Falzflyer



Plakate



Office



Broschüren

Weitere Angebote finden Sie unter www.LW-flyerdruck.de



WRICKE TOURISTIK

Reisebüro & Bustouristik

SAISONABSCHLUSSFAHRT THÜRINGER WALD

inkl. 2 ÜN/HP im Ringberghotel Suhl,
Abendessen als Themen-Dinnerbuffet,
Führung und Mittagessen in der Thüringer
Kloß-Welt, Führung durch die Winter-
sportstätten in Oberhof, Tagesaus-
flug Residenzstadt Coburg, Tanzabend,
Erlebnisführung und Einkaufsmöglich-
keit in der Glashüttenstadt Lauscha

16.-18.11.12 im DZ 199,-

HIGHLIGHTS IM ADVENT

inkl. 2 ÜN/FR im Best Western Hotel
Stephanshöhe, Begrüßung mit Glüh-
wein & Stollen, 1 x Weihnachtsenten-
schmaus, 1 x Schlemmerbuffet, Stadt-
führung Dresden, Besuch Dresdner
Striezelmarkt, erzgeb. Weihnachtspro-
gramm, Fahrt nach Seiffen inkl. Nuss-
knackermuseum, Stadtführung Prag
und Besuch Prager Weihnachtsmarkt

30.11.- 02.12. im DZ 210,-

ANNABERG & DIE GROSSE BERGPARADE IN SCHNEEBERG

inkl. 1 ÜN/HP im Pentahotel Chemnitz,
Führung in der gläsernen Stickerei,
Besichtigung des IFA Museums,
Besuch des Lichtfestes Schneeberg
inkl. großer Bergparade, Stadtführung
Annaberg, Besuch des Annaberger
Weihnachtsmarktes

09.-10.12.12 im DZ 99,-

06.10.12 Modell-Hobby-Spiel Messe in Leipzig inkl. Eintritt

29,- €

10.10.12 Steintherme Belgig,
inkl. 3 h Aufenthalt in der Badewelt

25,- €

12.10.12 Große Oktoberfest-Sause
auf dem Spargelhof Klaitow

30,- €

14.10.12 Thale im Hexenrausch
Kabinenauffahrt zum Hexentanzplatz,
Hexenbegrüßung inkl. Hexengesöff, Mittagessen und
kl. Harzrundfahrt mit Ausstieg Rosstrappe

49,- €

20.10.12 Festliches Bayreuth
Stadtführung inkl. Eremitage, der barocken Gartenanlage,
der bezaubernden Orangerie und Führung
im Festspielhaus, Fahrt inkl. Mittagessen

49,- €

27.10.12 Dresden inkl. Führung im Neuen Grünen Gewölbe,
Besichtigung Frauenkirche und Freizeit

43,- €

27.10.12 Merseburger Rabenmarkt & Zauberfest
inkl. Stadtführung und Besichtigung des
Merseburger Doms

33,- €

28.10.12 Hubertusfest in der Oberlausitz
inkl. Rundfahrt durch die Lausitz, kl. geführte
Wanderung mit dem Revierförster, Programm der
Jagdhornbläsergruppe, großem Wildbretbuffet
und Tanznachmittag

49,- €

31.10.12 Polenmarkt Küstrin
07.11.12 Tanztee auf dem Spargelhof Klaitow

23,- €

inkl. Holunderwein zur Begrüßung, Kaffeegedeck, Tanz
und Verkostung hauseigener Spezialitäten

33,- €

10.11.12 „Drei Musketiere“ im Filmpark Babelsberg
Erleben Sie das spannende Mantel- und Degenabenteuer
im Rahmen einer großen Dinnershow im Erlebnisrestaurant
„Prinz Eisenherz“, Fahrt inkl. Show, Begrüßungsgetränk
und 4-Gänge-Menü

65,- €

17.11.12 Friedrichstadtpalast Berlin
inkl. Karte PK4 (PK3 = 70,- €; PK2 = 80,- €)

60,- €

01.12.12 „Advent in den Höfen“ Quedlinburg

28,- €

01.12.12 „Männer sind schuld, sagen die Frauen“
Mario Barth in der O. World Berlin

62,- €

02.12.12 Die erfolgreichste Weihnachtsshow
„Christmas Moments“

68,- €

im Gewandhaus Leipzig inkl. Karte PK4
(PK3 = 72,- €; PK2 = 77,- €)

02.12.12 „Ennewitzer Feuerzangenbowle“

inkl. Busfahrt, Programm, 4-Gänge-Menü und Getränke
(Wein, Bier, alkoholfreie Getränke)

69,- €

07.12.12 Krystallpalast Variété Leipzig
„Weihnachten mit Lilli“

Das wahre Überlebensprogramm für den jährlichen
Weihnachtstribel. Lockere Unterhaltung,
Artistik vom Feinsten & 3-Gänge-Menü

79,- €

08.12.12 Eisenach & Wartburg

Stadtrundgang Eisenach und Besuch des historischen
Weihnachtsmarktes auf der Wartburg

34,- €

09.12.12 Weihnachtszauber auf dem

Gendarmenmarkt Berlin

anschl. Lichterfahrt durch Berlin

26,- €

15.12.12 Weihnachtsmarkt Erfurt

inkl. Hin-/Rücktransfer, Begrüßungsdrink,
Silvesterbuffet von 19 - 01 Uhr,
Tanzmusik und Showprogramm

26,- €

31.12.12 Silvesterball im Kurhaus Bad Schmiedeberg

inkl. Hin-/Rücktransfer, Begrüßungsdrink,
Silvesterbuffet von 19 - 01 Uhr,
Tanzmusik und Showprogramm

99,- €

Ideen für Weihnachtsgeschenke



(begrenzte
Plätze)

19.01.13 Apassionata in der O. World Berlin

inkl. Karte PK3 (PK2 = 76,- €; PK1 = 84,- €)

68,- €

26.01.13 Fantasy-Film-Gala im Nikolaissaal Potsdam

Eine Reise durch die Welt der modernen Märchen
mit Musik und Filmausschnitten aus „Herr der Ringe“,
„Harry Potter“, „Krull“, „Dragonheart u.v.a.
inkl. Karte PK3 (PK2 = 49,- €)

45,- €

16.02.13 Dresden & Semperoper

inkl. Stadtrundfahrt, Freizeit und Führung
in der Semperoper

39,- €

05.03.13 Dr. med. Eckart von Hirschhausen in Halle

Der Arzt, dem die Zuschauer vertrauen, mit
seinem neuen Programm „Liebesbeweise“
inkl. Karte PK4 (PK1 = 69,- €)

59,- €

10.03.13 „Holiday on Ice“ in Berlin

Busfahrt inkl. Karte PK4 (PK3 = 63,- €; PK2 = 70,- €)

55,- €

16.03.13 Berlin inkl. Stadtrundfahrt und Besuch
des Reichstages inkl. Kuppelbesichtigung

30,- €

Wolfen
Leipziger Str. 70
Telefon 0 34 94 - 36 80 31

AWO Köthen
Mühlenbreite 49
Telefon 0 34 96 - 30 25 14

Coswig
Lange Str. 23
Telefon 03 49 03 - 6 25 77

Dessau-Roßlau
Burgwallstr. 11
Telefon 03 49 01 - 6 61 60

Reisedienst Kranz WB
Bürgermeisterstr. 18
Telefon 0 34 91 - 41 48 20



Ganz lieben Dank!

Für alle erwiesenen Glückwünsche,
Blumen und Geschenke anlässlich unserer

Goldenen Hochzeit

möchten wir uns auf diesem Wege bei allen
Gratulanten ganz herzlich bedanken.

Besonderer Dank gilt unseren Kindern.

Rudolph und Ute Krause

Wörpen, im September 2012

Der Berg ruft

Ausflugsgaststätte

HUBERTUSBERG

Sehen-Staunen-Streicheln

Lunch

am 3.10.2012

12.00 - 16.00 Uhr

(Vorreservierung)

11,90 € p.P.

**Silvester rückt näher...
reservieren Sie schon jetzt**

À la carte ab 11.30 Uhr

geöffnet Sa./So. und Feiertage
Tel. 03 49 03/6 27 33 und auf Anfrage
gel. zw. Coswig - Möllensdorf



- Orts- und stadtteil-bezogene, tagesaktuelle Informationen aus Vereinen, Institutionen und Unternehmen
- crossmedial
- Geschäftsanzeigen
- Privatanzeigen
- Branchenbuch
- Bannerwerbung
- Veranstaltungskalender
- Links zu kommunalen Diensten
- Wettervorschau
- weitere nützliche Informationslinks

**alles TAGESAKTUELL
MONTAG – SONNTAG**

www.localbook.de

Alte Küche?

Neu in 1 Tag!



Nachher

Neue Fronten nach Maß!

PORTAS®-Fachbetrieb

Petra Görlich

Buroer Auweg 15

06869 Coswig (Anhalt)

Tel.: 03 49 03/6 87 20

PORTAS®
Europas Renovierer Nr. 1



**Gaststätte
"Blauer Tunnel"**
Inh. Kathrin Wecke
Johann-Seb.-Bach-Str. 25 · 06869 Coswig (Anhalt)
Tel./Fax: 03 49 03 / 3 05 77

Wir haben neue Öffnungszeiten:

Montag, Mittwoch, Donnerstag

und Freitag ab 16.00 Uhr

Sonnabend ab 17.00 Uhr

Sonntag von 11 bis 15 Uhr

Dienstag ist Ruhetag

Andere Termine nach Absprache

Fachkräfte gesucht!!!

Betreutes Wohnen

in waldreicher Lage (ehemals Waldhotel)

Tonmark 10 • Thomas Karsten • 06886 Luth. Wittenberg (Reinsdorf)

- hauseigene Küche • Fahrstuhl vorhanden • integrierter Pflegedienst
- auch für die Betreuung bei Ihnen zu Hause

Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gern!

24 h-Tel. 0 34 91/50 68 48

